

Sverige-Stockholm: Översättartjänster

OJ S 33/2021 17/02/2021

Meddelande om upphandling

Tjänster

Rättslig grund:

direktiv 2014/24/EU

Avsnitt I: Upphandlande myndighet

I.1. Namn och adresser

Officiellt namn: Sveriges Riksbank

Nationellt registreringsnummer: 202100-2684

Postadress: Brunkebergstorg 11

Ort: Stockholm

Nuts-kod: SE11 Stockholm

Postnummer: 103 37

Land: Sverige

Kontaktperson: Fredrik Leufstadius

E-post: fredrik.leufstadius@riksbank.se

Internetadress(er):

Allmän adress: <http://www.riksbank.se>

I.3. Kommunikation

Upphandlingsdokumenten finns tillgängliga för obegränsad, fullständig och direkt tillgång kostnadsfritt på: <https://tendsign.com/doc.aspx?Uniqueld=afybkgærz&GoTo=Docs>

Ytterligare upplysningar kan erhållas från ovannämnda adress

Anbud eller anbudsansökningar ska skickas elektroniskt via: <https://tendsign.com/doc.aspx?Uniqueld=afybkgærz&GoTo=Tender>

I.4. Typ av upphandlande myndighet

Departement eller annan central, regional eller lokal statlig myndighet

I.5. Huvudsaklig verksamhet

Ekonomi och finans

Avsnitt II: Föremål

II.1. Upphandlingens omfattning

II.1.1. Benämning på upphandlingen

Upphandling av översättartjänster

Referensnummer: 2021-00148

II.1.2. Huvudsaklig CPV-kod

79530000 Översättartjänster

II.1.3. Typ av kontrakt

Tjänster

II.1.4. Kort beskrivning

Riksbanken har behov av externt stöd av översättningstjänster från svenska till engelska och från engelska till svenska. Riksbanken kan även behöva hjälp med språkgranskning av engelska texter. Riksbanken har för närvarande flera ramavtal på området för att täcka riksbankens behov. Avtalen löper ut under februari 2021. Syftet med denna upphandling är att täcka de behov riksbanken har av stöd vid olika typer av översättningstjänster.

II.1.5. Uppskattat totalt värde

II.1.6. Information om delar

Kontraktet är uppdelat i flera delar: nej

II.2. Beskrivning

II.2.3. Plats för utförande

Nuts-kod: SE11 Stockholm

II.2.4. Beskrivning av upphandlingen

Riksbanken har behov av externt stöd av översättningstjänster från svenska till engelska och från engelska till svenska. Riksbanken kan även behöva hjälp med språkgranskning av engelska texter. Riksbanken har för närvarande flera ramavtal på området för att täcka riksbankens behov. Avtalen löper ut under februari 2021. Syftet med denna upphandling är att täcka de behov riksbanken har av stöd vid olika typer av översättningstjänster.

II.2.5. Tilldelningskriterier

Pris är inte det enda upphandlingskriteriet och alla kriterier anges endast i upphandlingsdokumenten

II.2.6. Uppskattat värde

II.2.7. Kontraktets, ramavtalets eller det dynamiska inköpssystemets löptid

Start: 11/05/2021 Slut: 10/05/2023

Detta kontrakt kan förlängas: ja

Beskrivning av förlängning:

2 förlängningar á 12 månader

II.2.10. Information om alternativa anbud

Alternativa anbud accepteras: nej

II.2.11. Information om optioner

Option: nej

II.2.13. Information om EU-medel

Kontraktet är knutet till projekt och/eller program som finansieras med EU-medel: nej

II.2.14. Kompletterande upplysningar

Avsnitt IV: Förfarande

IV.1. Beskrivning

IV.1.1. Typ av förfarande

Öppet förfarande

IV.1.3. Information om ramavtal eller dynamiskt inköpssystem

IV.1.8. Information om avtalet om offentlig upphandling

Upphandlingen omfattas av avtalet om offentlig upphandling: ja

IV.2. Administrativ information**IV.2.2. Sista datum för mottagande av anbud eller anbudsansökningar**

Datum: 17/03/2021 Lokal tid: 23:59

IV.2.3. Uppskattat datum för avsändande av inbjudan till utvalda kandidater att lämna anbud eller delta**IV.2.4. Språk som får användas i anbud eller anbudsansökningar**

Svenska

IV.2.6. Minimiperiod under vilken anbudsgivaren är bunden av sitt anbud

Anbud ska vara giltigt till: 30/08/2021

IV.2.7. Anbudsöppning

Datum: 18/03/2021 Lokal tid: 00:00

Avsnitt VI: Kompletterande upplysningar

VI.1. Är detta en återkommande upphandling

Detta är en återkommande upphandling: nej

VI.3. Kompletterande upplysningar

Visma annons: <https://opic.com/id/afybkgærz>

VI.4. Överprövningsförfaranden**VI.4.1. Behörigt organ vid överprövning**

Officiellt namn: Förvaltningsrätten i Stockholm

Ort: Stockholm

Land: Sverige

VI.5. Datum då meddelandet sänts

12/02/2021